

## 第 35 屆香港國際電影節頒獎禮之夜 頒發五大類別合共八個獎項

### Board of Directors 董事局

#### Chairman 主席

Mr. Wilfred WONG, SBS, JP  
王英偉太平紳士

#### Vice Chairman 副主席

Ms. Sylvia CHANG  
張艾嘉女士

#### Honorary Treasurer 司庫

Mr. Alexander MAK  
麥貴棠先生

#### Honorary Secretary 秘書

Mr. Fred WANG  
汪馮先生

#### Members 成員

Mr. Milton AU  
歐文柱先生

Dr. the Honourable Marvin CHEUNG,  
DBA Hon, GBS, OBE, JP  
張建東太平紳士

Mr. Benny CHIA, BBS  
謝俊興先生

Mr. Vincent CHOW, BBS, MBE, JP  
周永成太平紳士

Mr. Peter LAM  
林建岳先生

Mr. LAU Yiu Kuen (Law Kar)  
劉耀權先生 (羅卡)

The Honourable Justice RIBEIRO PJ  
李義法官

Mr. Jack SO, JP  
蘇澤光太平紳士

Mr. Alan WONG  
黃家倫先生

2011 年 3 月 31 日 (香港) – 第 35 屆香港國際電影節宣佈本年度亞洲數碼錄像競賽、人道獎紀錄片競賽、國際短片競賽、國際影評人聯盟獎及天主教文化獎得獎名單。盛大的頒獎典禮假香港文化中心隆重舉行，評審團成員包括憑執導《仇崗衛士》榮獲提名奧斯卡最佳紀錄短片的楊紫燁及憑《馬尼拉的影子》獲康城影展最佳短片金棕櫚獎的菲律賓導演雷蒙烈德等均應邀出席該盛會。

亞洲數碼錄像競賽旨在發掘亞洲創作明日之星，開拓數碼拍攝新領域。本年度的數碼錄像金獎由萬瑪才旦奪得，得獎作品為《老狗》，評審認為該作品證明電影是感染力極強的藝術形式，可以提供強烈感情衝擊的經驗。數碼錄像銀獎則授予史華祖哥沙古的《永恆》，影片的詩意風格與原創結構，深深地打動評審團。而《老狗》的攝影師松太加編劇執導的首部作品《太陽總在左邊》則獲特別表揚。

本年度人道獎紀錄片競賽的最佳紀錄片人道獎由想田和弘的《完全和平手冊》奪得。以攝影機跟蹤人與貓的普通生活，引領觀眾發掘最根本的和平觀，該片通過俗世的描寫，達致昇華的境界。優秀紀錄片的得主則為金朗芝諾圖導演的《粉紅一姐》，評審團認為影片的力量不僅在於擁護婦女爭取平權，更在沒迴避探討錯縱複雜的改變過程及主角的缺點。

本屆香港國際電影節再度舉辦國際短片競賽，大獎由帕維爾胡塔錫執導的《是豬也是你和我》奪得，這部實驗紀錄片，抽象得精彩，亦具體得完美。評審團獎則頒予麗莎占士拉遜的《童言大忌》。另外，安妮克哥奴的《再見不再見》及安瑪莉費蘭明的《我是大屠殺的倖存兒》一同獲得特別表揚。

國際影評人聯盟獎自第 23 屆起在香港國際電影節每年頒發，旨在表揚傑出的亞洲新晉導演。本年的國際影評人聯盟獎由尹成賢的《青春夜行》奪得。儘管這是導演首部長片作品，但評審認為其處理影像的功力反映其信心十足，少年演員的演出也令人印象深刻，非時序的敘事和活潑的剪接，反讓影片一氣呵成，自足連貫。而憑《世界早安》獲得溫哥華電影節龍虎獎的廣原曉則獲特別表揚。

香港國際電影節自 2004 年起與香港公教影視協會合辦天主教文化獎，旨在表揚透過電影表達對社會的人道關注並傳達靈性價值。本年度天主教文化獎由《凍死骨》奪得，戲中少女的勇氣打動評審團。由伊蘭力奇利斯的《人事經理補鑊之旅》則獲特別表揚。

The Hong Kong International Film Festival Society Limited  
香港國際電影節協會有限公司

21/F, Millennium City 3, 370 Kwun Tong Road, Kowloon, Hong Kong 香港九龍觀塘道370號創紀之城3期21樓  
Tel +852 2970 3300 Fax +852 2970 3011 Website www.hkiff.org.hk

部份得獎電影作品由即日起仍有以下放映場次：

**Board of Directors**  
董事局

**Chairman 主席**

Mr. Wilfred WONG, SBS, JP  
王英偉太平紳士

**Vice Chairman 副主席**

Ms. Sylvia CHANG  
張艾嘉女士

**Honorary Treasurer 司庫**

Mr. Alexander MAK  
麥貴榮先生

**Honorary Secretary 秘書**

Mr. Fred WANG  
汪長禹先生

**Members 成員**

Mr. Milton AU  
歐文柱先生

Dr. the Honourable Marvin CHEUNG,  
DBA Hon, GBS, OBE, JP  
張建東太平紳士

Mr. Benny CHIA, BBS  
謝俊興先生

Mr. Vincent CHOW, BBS, MBE, JP  
周永成太平紳士

Mr. Peter LAM  
林建岳先生

Mr. LAU Yiu Kuen (Law Kar)  
劉耀權先生 (羅卡)

The Honourable Justice RIBEIRO PJ  
李義法官

Mr. Jack SO, JP  
蘇澤光太平紳士

Mr. Alan WONG  
黃家倫先生

- 《完全和平手冊》：3月31日下午3時20分，太空館演講廳
- 《太陽總在左邊》：3月31日下午9時45分，香港藝術中心 Agnes B.電影院
- 《人事經理補鑊之旅》：4月1日下午7時30分，香港藝術中心 Agnes B.電影院
- 《粉紅一姐》：4月4日下午7時30分，香港藝術中心 Agnes B.電影院

詳情請瀏覽香港國際電影節官方網站 [www.hkiff.org.hk](http://www.hkiff.org.hk)

**得獎名單**

<b>亞洲數碼錄像競賽</b>	
數碼錄像金獎	《老狗》
數碼錄像銀獎	《永恆》
特別表揚	《太陽總在左邊》
<b>人道獎紀錄片競賽</b>	
最佳紀錄片人道獎	《完全和平手冊》
優秀紀錄片人道獎	《粉紅一姐》
<b>國際短片競賽</b>	
大獎	《是豬也是你和我》
評審團獎	《童言大忌》
特別表揚	《再見不再見》
特別表揚	《我是大屠殺的倖存兒》
<b>國際影評人聯盟獎</b>	
國際影評人聯盟獎	《青春夜行》
特別表揚	《世界早安》
<b>天主教文化獎</b>	
天主教文化獎	《凍死骨》
特別表揚	《人事經理補鑊之旅》

**Board of Directors**  
董事局

**Chairman 主席**

Mr. Wilfred WONG, SBS, JP  
王英偉太平紳士

**Vice Chairman 副主席**

Ms. Sylvia CHANG  
張艾嘉女士

**Honorary Treasurer 司庫**

Mr. Alexander MAK  
麥貴榮先生

**Honorary Secretary 秘書**

Mr. Fred WANG  
汪長禹先生

**Members 成員**

Mr. Milton AU  
歐文柱先生

Dr. the Honourable Marvin CHEUNG,  
DBA Hon, GBS, OBE, JP  
張建東太平紳士

Mr. Benny CHIA, BBS  
謝俊興先生

Mr. Vincent CHOW, BBS, MBE, JP  
周永成太平紳士

Mr. Peter LAM  
林建岳先生

Mr. LAU Yiu Kuen (Law Kar)  
劉耀權先生 (羅卡)

The Honourable Justice RIBEIRO PJ  
李義法官

Mr. Jack SO, JP  
蘇澤光太平紳士

Mr. Alan WONG  
黃家倫先生

**有關香港國際電影節協會**

香港國際電影節協會是一個非牟利及非官方的慈善團體，致力發揚電影文化，推廣光影藝術。

全年活動，協會期望加強世界各地對中國電影文化的欣賞，並把各地具啟發性的電影帶到香港，豐富本地精神文化生活。

為加強香港及亞洲電影的感染力，協會於每年三、四月期間均舉辦三項旗艦活動，包括：香港國際電影節(HKIFF)、香港亞洲電影投資會(HAF)及亞洲電影大獎(AFA)。

電影能夠連繫不同的文化和世代，激發無窮創造力。憑此信念，協會不斷為成千上萬的影迷，帶來世界各地最優秀及具啟發性的電影作品。

###

**本新聞稿由新角度市場服務有限公司 (New Point Marketing) 代發，傳媒垂詢:**

一般傳媒查詢

電話：+852 3589 3794

傳真：+852 3589 3795

電郵：[hkiff@new-point.com](mailto:hkiff@new-point.com)

Ms Angela TANG 鄧智婷

電話：+852 3589 3859 / +852 6341 5298

電郵：[angela@new-point.com](mailto:angela@new-point.com)

香港國際電影節協會

Mr Samual LAM 林演湛

電話：+852 2102 7368

電郵：[samuel\\_lam@hkiff.org.hk](mailto:samuel_lam@hkiff.org.hk)

Ms Lily CHAN 陳莉莉

電話：+852 3589 3899 / +852 9472 2442

電郵：[lily@new-point.com](mailto:lily@new-point.com)

Ms Loretta FUNG 馮楚璧

電話：+852 2102 7387

電郵：[loretta\\_fung@hkiff.org.hk](mailto:loretta_fung@hkiff.org.hk)